

A2.12.2 Imperfetto o passato prossimo?

Imperfeito ou pasado prossimo?



Breve spiegazione delle differenze tra l'imperfetto e il passato prossimo.

1. L'imperfetto si usa per descrivere azioni abituali o situazioni del passato.
2. Il passato prossimo si usa per parlare di azioni finite, con una locazione precisa nel passato.
3. L'imperfetto parla di azioni in corso, mentre il passato prossimo racconta eventi determinati.

Tempo verbale <i>(Tempo verbal)</i>	Regola (Regra)	Esempio (Exemplo)
Imperfetto	Un'azione abituale del passato. <i>(Uma ação habitual do passado.)</i>	Io insegnavo in aula ogni giorno. <i>(Eu dava aulas na sala todos os dias.)</i>
	Una situazione del passato. <i>(Uma situação do passado.)</i>	Quando ero piccolo, parlavo poco l'italiano. <i>(Quando eu era pequeno, falava pouco italiano.)</i>
Passato prossimo	Azione precisa e localizzata nel passato. <i>(Ação precisa e localizada no passado.)</i>	Ieri sono andato in ufficio. <i>(Ontem fui ao escritório.)</i>
Imperfetto + Passato prossimo	L'imperfetto dà il contesto, il passato prossimo dice cosa è successo. <i>(O imperfetto dá o contexto, o passado próximo diz o que aconteceu.)</i>	Mentre lavoravo da casa, è arrivato Luca. <i>(Enquanto eu trabalhava de casa, o Luca chegou.)</i>

1. Traduza e escolha a resposta correta

1. Da bambino _____ a scuola primaria a piedi ogni mattina. *(Quando era criança, eu ia a pé para a escola primária todas as manhãs.)*
a. andavo b. andai c. sono andato d. andavo andare
2. Ieri _____ una penna nuova e ho scritto il mio nome sulla copertina del quaderno. *(Ontem peguei uma caneta nova e escrevi o meu nome na capa do caderno.)*
a. ho preso b. prendevo c. sono preso d. prendo
3. Mentre facevamo la lezione in aula, _____ il preside. *(Enquanto fazíamos a aula na sala, o diretor entrou.)*
a. entra b. ha entrato c. entrava d. è entrato
4. Quando ero alle scuole medie, non _____ bene l'italiano. *(Quando eu estava no ensino fundamental II, eu não sabia bem o italiano.)*
a. sapevo b. sapeva c. ho saputo d. so

1. andavo 2. ho preso 3. è entrato 4. sapevo

2. Rewrite the phrases (QR: IA+)

1. Da bambino (abitare) in un piccolo paese e (andare) a scuola a piedi.



(Quando era criança morava em uma pequena cidade e ia para a escola a pé.)

2. Ieri (avere) una riunione alle 10 e (finire) alle 11.

(Ontem tive uma reunião às 10 e terminei às 11.)

3. Mentre (lavorare) in ufficio, (arrivare) un'e-mail urgente dal capo.

(Enquanto eu trabalhava no escritório, chegou um e-mail urgente do chefe.)

4. Quando (essere) in Italia, (parlare) poco italiano, ma l'anno scorso (fare) un corso.

(Quando eu estava na Itália, falava pouco italiano, mas no ano passado fiz um curso.)

- 1.** Da bambino abitavo in un piccolo paese e andavo a scuola a piedi. **2.** Ieri ho avuto una riunione alle 10 e ho finito alle 11. **3.** Mentre lavoravo in ufficio, è arrivata un'e-mail urgente dal capo. **4.** Quando ero in Italia, parlavo poco italiano, ma l'anno scorso ho fatto un corso.